



華人永遠墳場管理委員會

The Board of Management of
The Chinese Permanent Cemeteries

始於 SINCE 1913



本會檔號 Our Ref.

電話

2511 1116

來函檔號 Your Ref.

傳真

3719 7800

FACSIMILE MESSAGE

To : 總編/記者 (港聞/時事版) From : 企業傳訊組
Total : 3 (including cover) Date : 2021 年 4 月 29 日
Subject : 華人永遠墳場管理委員會 2021 年清明節特別服務安排及交通措施

新聞稿 (即日發放)

2021 年 4 月 29 日

華人永遠墳場管理委員會 (“華永會”)
2021 年清明節期間特別服務安排及交通措施

2021 年清明節期間，華人永遠墳場管理委員會(“華永會”) 轄下柴灣華人永遠墳場，將根據節日運作安排實施下列特別服務及交通措施：

清明節期間 特別服務及延長開放安排

為盡量減低疫情擴散的風險，本會建議市民前往墳場時，請留意及依循政府最新的規例及呼籲外，亦必須遵守本會在各場地的規定。本會建議市民避免在清明節當日人多擠迫的高峰期掃墓，應盡量分散在該節日前後更長的日子前往拜祭，以避免構成人潮，增加病毒傳播風險。本會同事亦會密切留意墳場內的人流情況，並作出呼籲及疏導，以減低人流聚集。

市民進入墳場時請戴上口罩，保持個人及環境衛生，及盡量實施其他防疫舉措，盡量縮短逗留時間，並避免在人多擠迫的地方逗留。市民如出現呼吸道感染病徵或發燒，應避免前往墳場掃墓，及盡早向醫生求診。市民掃墓時亦要盡量避免聚餐，保持環境清潔，以及妥善處理垃圾和積水。

請留意本會網頁「節日通告」www.bmcpc.org.hk/tc/about/festival/notice/index.html及各公共交通平台的相關資訊，多謝合作。



華人永遠墳場管理委員會

The Board of Management of
The Chinese Permanent Cemeteries

始於 SINCE 1913



為方便掃墓人士，華永會轄下墳場內的靈灰閣將於下列日期延長開放時間給公眾人士於清明節期間拜祭：

柴灣華人永遠墳場

2021年3月14日(星期日)至5月1日(公眾假期)

| 日期 | 開放時間# |
|--------------------|-----------------|
| 星期一至五 | 上午9時至下午4時30分 |
| 星期六、日及公眾假期(下列日期除外) | 上午7時30分至下午5時30分 |
| 4月3日及4月5日 | 上午7時30分至下午6時30分 |
| 4月4日(清明節) | 上午7時正至下午6時30分 |

#靈灰閣 一般開放時間：上午9時至下午4時30分

除以上日期外，華永會有機會因應疫情或其他特別情況，修訂靈灰閣開放時間而不另行通告。

清明節期間 特別交通措施

柴灣華人永遠墳場

| | | |
|----|------|---------------------|
| 封路 | 封路日期 | : 5月1日(公眾假期) |
| | 封路時間 | : 上午7時至下午7時(政府行車路段) |
| | | 全日(墳場內行車路) |

備註：

1. 華永會將因應現場情況，於有需要時更改交通措施而不另行通告。
2. 詳情請參閱華永會或運輸署的通告及網頁。
3. 封路：除墳場辦事處車輛、緊急車輛、已登記之靈車、送殯車輛及領有許可證之車輛，其他車輛不得駛入墳場。
4. 全面封路：除緊急車輛外，其他車輛不得進入墳場。

傳媒查詢：

華永會 企業傳訊組

電郵：corpcomm@bmcpc.org.hk



華人永遠墳場管理委員會

The Board of Management of
The Chinese Permanent Cemeteries

始於 SINCE 1913



有關華人永遠墳場管理委員會

「華人永遠墳場管理委員會」(“華永會”)是創立於 1913 年的法定組織，是本港最具規模的私營墳場營運機構之一，以非牟利形式營運、管理及發展轄下香港仔、荃灣、柴灣及將軍澳四個華人永遠墳場。

華永會亦積極資助推行各項慈善項目。自 1991 年，華永會捐助的慈善項目已超過 3,300 項，受惠人次數以百萬計，累計捐款金額更超過港幣 10 億元。

華永會不斷求進，以「永懷人生」及「善亮人生」兩大積極理念為目標經緯，致力創新提升設施服務及推動慈善工作，將正向思維、生命道德教育、人性化概念及社會貢獻四項元素融入設施細節、服務範疇及慈善工作，並以此作為長遠發展的基礎與方向。

詳情可瀏覽華永會「永懷人生」網站 www.bmcpc.org.hk 及「善亮人生」網站 www.bmcpc-shine.org.hk。